

# **NL Handleiding: Maison Berger Navulling - voor geurbrander - Mystery Patchouli - 500 ml**

## **Producttitel**

Maison Berger Navulling - voor geurbrander - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Inhoud van het product**

- 1x Maison Berger Navulling voor geurbrander Mystery Patchouli (500 ml, Hoogte 190 mm, Breedte 50 mm, Lengte 75 mm)
- Materiaal: Licht ontvlambare vloeistof

## **Gebruiksaanwijzingen**

- Gebruik: Uitsluitend bedoeld voor gebruik in Lampe Berger-geurbranders
- Geurverspreiding: Ongeveer 20 uur geurverspreiding en 80 uur parfumering
- Plaatsing: Plaats de brander op een hittebestendige ondergrond
- Veiligheid: Houd uit de buurt van brandbare materialen en uit bereik van kinderen en huisdieren
- Opslag: Bewaar op een koele, droge plaats
- Onderhoud: Ververs de navulling zodra de geur afneemt voor optimale geurverspreiding

## **Onderhouds- en reinigingsinstructies**

- Reinigen: Verwijder wasresten van het hout met een zachte, droge doek. Gebruik geen water of reinigingsmiddelen op het hout.
- Vocht vermijden: Hout kan uitzetten, krimpen of verkleuren bij langdurig contact met vocht.
- Bescherming: Houd het houten onderdeel weg van direct zonlicht en warmtebronnen om verkleuring en uitdroging te voorkomen.
- Geur: Het houten element kan de geur van de kaars geleidelijk opnemen; dit is normaal en aantast de functionaliteit niet.

## **Veiligheidsinstructies**

- Brandgevaar: Laat een brandende kaars nooit onbeheerd achter en houd hem uit de buurt van brandbare materialen.
- Hout is brandbaar: Zorg dat het houten oppervlak of de houten houder niet in direct contact komt met de vlam of gesmolten was.
- Gesmolten was: Raak gesmolten was niet aan – dit kan ernstige brandwonden veroorzaken.
- Ventilatie: Gebruik kaarsen altijd in een goed geventileerde ruimte om rookontwikkeling te beperken.
- Stabiele plaatsing: Zet de kaars altijd op een stabiel, hittebestendig oppervlak en controleer dat het houten element niet in contact komt met de vlam.
- Blus de kaars: Doof de kaars voordat u de ruimte verlaat of gaat slapen.

## **Leeftijdsrestricties**

Niet geschikt voor kinderen jonger dan 12 jaar. Gebruik uitsluitend onder toezicht van een volwassene. Houd brandende kaarsen altijd buiten het bereik van kinderen.

## Instructies voor verwijdering

- Hout: Gooi afgedankte houten onderdelen bij het GFT-afval of breng ze naar een houtafvalpunt. Onbehandeld hout is composteerbaar.
- Was: Verwijder wasresten en gooi deze bij het restafval.
- Verpakking: Voer karton en papier af via de papierbak; plastic verpakkingsmateriaal via de plastic recycling.

## Waarschuwingen

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Gevaarinformatie

- **H228:** Ontvlambare vaste stof.
- -: Fysiek gevaar: Hout is brandbaar. Houd het houten element uit de buurt van open vuur en hoge temperaturen.

*Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.*

---

# User Manual: Maison Berger Refill - for fragrance burner - Mystery Patchouli - 500 ml

## Product Title

Maison Berger Refill - for fragrance burner - Mystery Patchouli - 500 ml

## Contents of the Product

- 1x Maison Berger Fragrance burner refill Mystery Patchouli (500 ml, Height 190 mm, Width 50 mm, Length 75 mm)
- Material: Highly flammable liquid

## User Instructions

- Use: Exclusively for use in Lampe Berger fragrance burners
- Fragrance duration: Approximately 20 hours of fragrance diffusion and 80 hours of perfuming
- Placement: Place the burner on a heat-resistant surface
- Safety: Keep away from flammable materials and out of reach of children and pets
- Storage: Store in a cool, dry place
- Maintenance: Refresh the refill as the fragrance diminishes to ensure optimal diffusion

## Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Remove wax residue from the wood with a soft, dry cloth. Do not use water or cleaning products on the wood.
- Avoid moisture: Wood can swell, shrink or discolour with prolonged exposure to moisture.
- Protection: Keep the wooden component away from direct sunlight and heat sources to prevent discolouration and drying out.
- Scent: The wooden element may gradually absorb the candle's fragrance; this is normal and does not affect functionality.

## Safety Instructions

- Fire hazard: Never leave a burning candle unattended and keep it away from flammable materials.
- Wood is flammable: Ensure that wooden surfaces or wooden holders do not come into direct contact with the flame or molten wax.
- Molten wax: Do not touch molten wax – it can cause serious burns.
- Ventilation: Always use candles in a well-ventilated area to minimise smoke.
- Stable placement: Always place the candle on a stable, heat-resistant surface and ensure wooden elements do not contact the flame.
- Extinguish the candle: Put out the candle before leaving the room or going to sleep.

## Age Restrictions

Not suitable for children under 12 years of age. Use only under adult supervision. Always keep burning candles out of the reach of children.

## Disposal Instructions

- Wood: Dispose of discarded wooden components in organic/green waste or take them to a wood waste collection point. Untreated wood is compostable.
- Wax: Remove wax residue and dispose of it with general household waste.
- Packaging: Dispose of cardboard and paper via paper recycling; plastic packaging via plastic recycling.

## Warnings

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Hazard Information

- **H228:** Flammable solid.
- -: Physical hazard: Wood is combustible. Keep wooden elements away from open flames and high temperatures.

*By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.*

---

# **DE** Gebrauchsanleitung: Maison Berger Nachfüllung - für Duftbrenner - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Produkttitel**

Maison Berger Nachfüllung - für Duftbrenner - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Produktinhalt**

- 1x Maison Berger Duftbrenner-Nachfüllung Mystery Patchouli (500 ml, Höhe 190 mm, Breite 50 mm, Länge 75 mm)
- Material: Leicht entzündbare Flüssigkeit

## **Benutzeranleitung**

- Verwendung: Ausschließlich für Lampe Berger-Duftbrenner geeignet
- Duftwirkung: Etwa 20 Stunden Duftverbreitung und 80 Stunden Parfümierung
- Platzierung: Stellen Sie den Brenner auf eine hitzebeständige Oberfläche
- Sicherheit: Von brennbaren Materialien fernhalten und außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren
- Lagerung: An einem kühlen, trockenen Ort lagern
- Wartung: Nachfüllung auffrischen, sobald der Duft nachlässt, um optimale Verbreitung zu gewährleisten

## **Pflege- und Reinigungshinweise**

- Reinigung: Entfernen Sie Wachsrückstände vom Holz mit einem weichen, trockenen Tuch. Verwenden Sie kein Wasser oder Reinigungsmittel auf dem Holz.
- Feuchtigkeit vermeiden: Holz kann bei längerem Kontakt mit Feuchtigkeit quellen, schrumpfen oder sich verfärben.
- Schutz: Halten Sie das Holzelement von direktem Sonnenlicht und Wärmequellen fern, um Verfärbung und Austrocknung zu vermeiden.
- Duft: Das Holzelement kann den Duft der Kerze allmählich aufnehmen; dies ist normal und beeinträchtigt die Funktionalität nicht.

## **Sicherheitshinweise**

- Brandgefahr: Lassen Sie eine brennende Kerze niemals unbeaufsichtigt und halten Sie sie von brennbaren Materialien fern.
- Holz ist brennbar: Stellen Sie sicher, dass Holzoberflächen oder Holzhalterungen nicht in direkten Kontakt mit der Flamme oder dem geschmolzenen Wachs kommen.
- Geschmolzenes Wachs: Berühren Sie kein geschmolzenes Wachs – es kann zu schweren Verbrennungen führen.
- Belüftung: Verwenden Sie Kerzen stets in gut belüfteten Räumen, um Rauchentwicklung zu minimieren.
- Stabiler Stand: Stellen Sie die Kerze stets auf eine stabile, hitzebeständige Unterlage und achten Sie darauf, dass Holzelemente nicht mit der Flamme in Berührung kommen.
- Kerze löschen: Löschen Sie die Kerze, bevor Sie den Raum verlassen oder schlafen gehen.

## Altersbeschränkungen

Nicht geeignet für Kinder unter 12 Jahren. Nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden. Brennende Kerzen stets außer Reichweite von Kindern halten.

## Entsorgungshinweise

- Holz: Entsorgen Sie ausgediente Holzteile im Biomüll oder bringen Sie sie zu einem Holzabfallsammelplatz. Unbehandeltes Holz ist kompostierbar.
- Wachs: Entfernen Sie Wachsreste und entsorgen Sie diese im Restmüll.
- Verpackung: Karton und Papier über die Papiertonne entsorgen; Kunststoffverpackungen über das Kunststoffrecycling.

## Warnhinweise

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Gefahreninformationen

- **H228:** Entzündbarer Feststoff.
- -: Physische Gefahr: Holz ist brennbar. Halten Sie Holzelemente von offenem Feuer und hohen Temperaturen fern.

*Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.*

---

# **FR Manuel d'utilisation: Maison Berger Recharge - pour brûleur de parfum - Mystery Patchouli - 500 ml**

## **Titre du produit**

Maison Berger Recharge - pour brûleur de parfum - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Contenu du produit**

- 1x Maison Berger Recharge pour brûleur de parfum Mystery Patchouli (500 ml, Hauteur 190 mm, Largeur 50 mm, Longueur 75 mm)
- Matériau: Liquide facilement inflammable

## **Instructions d'utilisation**

- Utilisation: Exclusivement destiné aux brûleurs de parfum Lampe Berger
- Durée du parfum: Environ 20 heures de diffusion de parfum et 80 heures de parfumage
- Placement: Placez le brûleur sur une surface résistant à la chaleur
- Sécurité: Tenir éloigné des matières inflammables et hors de portée des enfants et des animaux domestiques
- Stockage: Conserver dans un endroit frais et sec
- Entretien: Rafraîchir la recharge à mesure que le parfum diminue pour assurer une diffusion optimale

## **Instructions d'entretien et de nettoyage**

- Nettoyage : Retirez les résidus de cire du bois à l'aide d'un chiffon doux et sec. N'utilisez pas d'eau ni de produits nettoyants sur le bois.
- Éviter l'humidité : Le bois peut gonfler, rétrécir ou se décolorer en cas d'exposition prolongée à l'humidité.
- Protection : Tenez l'élément en bois à l'écart de la lumière directe du soleil et des sources de chaleur pour éviter la décoloration et le dessèchement.
- Parfum : L'élément en bois peut progressivement absorber le parfum de la bougie ; c'est normal et n'affecte pas la fonctionnalité.

## **Consignes de sécurité**

- Risque d'incendie : Ne laissez jamais une bougie allumée sans surveillance et tenez-la à l'écart des matières inflammables.
- Le bois est inflammable : Assurez-vous que les surfaces ou supports en bois ne sont pas en contact direct avec la flamme ou la cire fondue.
- Cire fondue : Ne touchez pas la cire fondue – elle peut provoquer de graves brûlures.
- Ventilation : Utilisez toujours les bougies dans un endroit bien ventilé pour limiter la fumée.
- Placement stable : Posez toujours la bougie sur une surface stable et résistante à la chaleur, en veillant à ce que les éléments en bois ne touchent pas la flamme.
- Éteindre la bougie : Éteignez la bougie avant de quitter la pièce ou d'aller dormir.

## **Restrictions d'âge**

Ne convient pas aux enfants de moins de 12 ans. À utiliser uniquement sous la surveillance d'un adulte. Gardez toujours les bougies allumées hors de portée des enfants.

## Instructions d'élimination

- Bois : Déposez les éléments en bois usagés dans les déchets organiques/verts ou apportez-les à un point de collecte de déchets de bois. Le bois non traité est compostable.
- Cire : Retirez les résidus de cire et jetez-les avec les ordures ménagères ordinaires.
- Emballage : Déposez le carton et le papier dans la collecte de papier ; les emballages plastiques dans le recyclage plastique.

## Avertissements

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Informations sur les dangers

- **H228:** Matière solide inflammable.
- -: Danger physique : Le bois est combustible. Tenir les éléments en bois à l'écart des flammes nues et des températures élevées.

*En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.*

---



# **IT** Manuale d'uso: Maison Berger Ricarica - per bruciatore di profumo - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Titolo del prodotto**

Maison Berger Ricarica - per bruciatore di profumo - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Contenuto del prodotto**

- 1x Maison Berger Ricarica per bruciatore di profumo Mystery Patchouli (500 ml, Altezza 190 mm, Larghezza 50 mm, Lunghezza 75 mm)
- Materiale: Liquido facilmente infiammabile

## **Istruzioni per l'uso**

- Uso: Esclusivamente per bruciatori di profumo Lampe Berger
- Durata del profumo: Circa 20 ore di diffusione di profumo e 80 ore di profumazione
- Posizionamento: Posizionare il bruciatore su una superficie resistente al calore
- Sicurezza: Tenere lontano da materiali infiammabili e fuori dalla portata di bambini e animali domestici
- Conservazione: Conservare in un luogo fresco e asciutto
- Manutenzione: Rinnovare la ricarica man mano che il profumo diminuisce per garantire una diffusione ottimale

## **Istruzioni di manutenzione e pulizia**

- Pulizia: Rimuovere i residui di cera dal legno con un panno morbido e asciutto. Non utilizzare acqua o detersivi sul legno.
- Evitare l'umidità: Il legno può gonfiarsi, restringersi o scolorirsi con un'esposizione prolungata all'umidità.
- Protezione: Tenere il componente in legno lontano dalla luce solare diretta e da fonti di calore per evitare scoloriture e secchezza.
- Profumo: L'elemento in legno può assorbire gradualmente il profumo della candela; questo è normale e non compromette la funzionalità.

## **Istruzioni di sicurezza**

- Rischio di incendio: Non lasciare mai una candela accesa incustodita e tenerla lontana da materiali infiammabili.
- Il legno è infiammabile: Assicurarsi che le superfici o i supporti in legno non entrino in contatto diretto con la fiamma o la cera fusa.
- Cera fusa: Non toccare la cera fusa – può causare gravi ustioni.
- Ventilazione: Utilizzare sempre le candele in un ambiente ben ventilato per ridurre al minimo il fumo.
- Posizionamento stabile: Posizionare sempre la candela su una superficie stabile e resistente al calore, assicurandosi che gli elementi in legno non tocchino la fiamma.
- Spegnere la candela: Spegnere la candela prima di lasciare la stanza o andare a dormire.

## **Restrizioni di età**

Non adatto a bambini di età inferiore a 12 anni. Utilizzare solo sotto la supervisione di un adulto. Tenere sempre le candele accese fuori dalla portata dei bambini.

## Istruzioni per lo smaltimento

- **Legno:** Smaltire i componenti in legno dismessi nell'organico/verde o portarli a un punto di raccolta per i rifiuti di legno. Il legno non trattato è compostabile.
- **Cera:** Rimuovere i residui di cera e smaltirli con i rifiuti domestici generali.
- **Imballaggio:** Smaltire cartone e carta tramite la raccolta della carta; gli imballaggi in plastica tramite il riciclo della plastica.

## Avvertenze

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Informazioni sui pericoli

- **H228:** Solido infiammabile.
- **-:** Pericolo fisico: Il legno è combustibile. Tenere gli elementi in legno lontano da fiamme libere e temperature elevate.

*Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.*

---

# **PL Instrukcja obsługi: Maison Berger Napełnienie - do palnika zapachowego - Mystery Patchouli - 500 ml**

## **Tytuł produktu**

Maison Berger Napełnienie - do palnika zapachowego - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Zawartość produktu**

- 1x Maison Berger Napełnienie do palnika zapachowego Mystery Patchouli (500 ml, Wysokość 190 mm, Szerokość 50 mm, Długość 75 mm)
- Materiał: Ciecz łatwopalną

## **Instrukcje użytkowania**

- Zastosowanie: Przeznaczony wyłącznie do palników zapachowych Lampe Berger
- Czas działania: Około 20 godzin rozprzestrzeniania się zapachu i 80 godzin perfumowania
- Umieszczenie: Umieścić palnik na żaroodpornej powierzchni
- Bezpieczeństwo: Trzymać z dala od materiałów łatwopalnych i poza zasięgiem dzieci i zwierząt
- Przechowywanie: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu
- Konserwacja: Odświeżaj napełnienie w miarę słabnięcia zapachu, aby zapewnić optymalną dystrybucję

## **Instrukcje konserwacji i czyszczenia**

- Czyszczenie: Usuń pozostałości wosku z drewna miękką, suchą ściereczką. Nie używaj wody ani środków czyszczących na drewnie.
- Unikaj wilgoci: Drewno może pęcznieć, kurczyć się lub odbarwiać przy długotrwałym kontakcie z wilgocią.
- Ochrona: Trzymaj drewniany element z dala od bezpośredniego światła słonecznego i źródeł ciepła, aby zapobiec odbarwieniu i wysychaniu.
- Zapach: Drewniany element może stopniowo wchłaniać zapach świecy; jest to normalne i nie wpływa na funkcjonalność.

## **Instrukcje bezpieczeństwa**

- Zagrożenie pożarowe: Nigdy nie pozostawiaj palącej się świecy bez nadzoru i trzymaj ją z dala od materiałów łatwopalnych.
- Drewno jest łatwopalne: Upewnij się, że drewniane powierzchnie lub drewniane uchwyty nie mają bezpośredniego kontaktu z płomieniem ani roztopioną woskiem.
- Roztopiony wosk: Nie dotykaj roztopionego wosku – może spowodować poważne oparzenia.
- Wentylacja: Zawsze używaj świec w dobrze wentylowanych pomieszczeniach, aby zminimalizować wydzielanie dymu.
- Stabilne ustawienie: Zawsze stawiaj świecę na stabilnej, odpornej na ciepło powierzchni i upewnij się, że drewniane elementy nie stykają się z płomieniem.
- Gaszenie świecy: Zgaś świecę przed opuszczeniem pomieszczenia lub udaniem się na spoczynek.

## **Ograniczenia wiekowe**

Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 12 roku życia. Używać wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej. Zawsze trzymaj palące się świece poza zasięgiem dzieci.

## Instrukcje utylizacji

- **Drewno:** Zużyte drewniane elementy wyrzucaj do odpadów organicznych/zielonych lub dostarcz do punktu zbiórki odpadów drewnianych. Nieprzetworzone drewno jest biodegradowalne.
- **Wosk:** Usuń pozostałości wosku i wyrzuć je do odpadów zmieszanych.
- **Opakowanie:** Tekturę i papier wyrzucaj do pojemnika na papier; opakowania z tworzyw sztucznych do recyklingu plastiku.

## Ostrzeżenia

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Informacje o zagrożeniach

- **H228:** Łatwopalna substancja stała.
- **-:** Zagrożenie fizyczne: Drewno jest palne. Trzymaj drewniane elementy z dala od otwartego ognia i wysokich temperatur.

*Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.*

---

# **ES** Manual de usuario: Maison Berger Recarga - para quemador de fragancia - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Título del producto**

Maison Berger Recarga - para quemador de fragancia - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Contenido del producto**

- 1x Maison Berger Recarga para quemador de fragancia Mystery Patchouli (500 ml, Altura 190 mm, Ancho 50 mm, Largo 75 mm)
- Material: Líquido fácilmente inflamable

## **Instrucciones de uso**

- Uso: Exclusivamente para quemadores de fragancia Lampe Berger
- Duración del aroma: Aproximadamente 20 horas de difusión de fragancia y 80 horas de perfumación
- Colocación: Coloque el quemador sobre una superficie resistente al calor
- Seguridad: Manténgase alejado de materiales inflamables y fuera del alcance de niños y mascotas
- Almacenamiento: Guardar en un lugar fresco y seco
- Mantenimiento: Renueve la recarga a medida que disminuya la fragancia para garantizar una difusión óptima

## **Instrucciones de mantenimiento y limpieza**

- Limpieza: Retire los residuos de cera de la madera con un paño suave y seco. No utilice agua ni productos de limpieza sobre la madera.
- Evitar la humedad: La madera puede hincharse, encogerse o decolorarse con la exposición prolongada a la humedad.
- Protección: Mantenga el componente de madera alejado de la luz solar directa y de fuentes de calor para evitar la decoloración y el resecado.
- Aroma: El elemento de madera puede absorber gradualmente la fragancia de la vela; esto es normal y no afecta a la funcionalidad.

## **Instrucciones de seguridad**

- Riesgo de incendio: Nunca deje una vela encendida sin vigilancia y manténgala alejada de materiales inflamables.
- La madera es inflamable: Asegúrese de que las superficies o soportes de madera no entren en contacto directo con la llama ni con la cera derretida.
- Cera derretida: No toque la cera derretida – puede provocar quemaduras graves.
- Ventilación: Utilice siempre las velas en un lugar bien ventilado para minimizar el humo.
- Colocación estable: Coloque siempre la vela sobre una superficie estable y resistente al calor, asegurándose de que los elementos de madera no toquen la llama.
- Apagar la vela: Apague la vela antes de abandonar la habitación o irse a dormir.

## Restricciones de edad

No apto para niños menores de 12 años. Utilizar únicamente bajo la supervisión de un adulto. Mantenga siempre las velas encendidas fuera del alcance de los niños.

## Instrucciones de eliminación

- Madera: Deseche los componentes de madera usados en los residuos orgánicos/verdes o llévelos a un punto de recogida de residuos de madera. La madera no tratada es compostable.
- Cera: Retire los residuos de cera y deséchelos con los residuos domésticos generales.
- Envase: Deseche el cartón y el papel a través del reciclaje de papel; los envases de plástico a través del reciclaje de plástico.

## Advertencias

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Información sobre peligros

- **H228:** Sólido inflamable.
- -: Peligro físico: La madera es combustible. Mantenga los elementos de madera alejados de llamas abiertas y temperaturas elevadas.

*Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.*

---

# **sv Bruksanvisning: Maison Berger Påfyllning - för doftbrännare - Mystery Patchouli - 500 ml**

## **Produkttitel**

Maison Berger Påfyllning - för doftbrännare - Mystery Patchouli - 500 ml

## **Produktinnehåll**

- 1x Maison Berger Påfyllning för doftbrännare Mystery Patchouli (500 ml, Höjd 190 mm, Bredd 50 mm, Längd 75 mm)
- Material: Mycket brandfarlig vätska

## **Användarinstruktioner**

- Användning: Uteslutande för brännare för doftoljer Lampe Berger
- Doftvaraktighet: Cirka 20 timmar doftspridning och 80 timmar parfymering
- Placering: Placera brännaren på en värmebeständig yta
- Säkerhet: Håll borta från brännbara material och utom räckhåll för barn och husdjur
- Lagring: Förvara på en sval, torr plats
- Underhåll: Uppdatera påfyllningen när doften avtar för att säkerställa optimal spridning

## **Underhålls- och rengöringsinstruktioner**

- Rengöring: Ta bort vaxrester från träet med en mjuk, torr trasa. Använd inte vatten eller rengöringsmedel på träet.
- Undvik fukt: Trä kan svälla, krympa eller missfärgas vid långvarig kontakt med fukt.
- Skydd: Håll träkomponenten borta från direkt solljus och värmekällor för att förebygga missfärgning och uttorkning.
- Doft: Träelementet kan gradvis absorbera ljusets doft; detta är normalt och påverkar inte funktionaliteten.

## **Säkerhetsinstruktioner**

- Brandrisk: Lämna aldrig ett tänt ljus obevakat och håll det borta från brännbara material.
- Trä är brandfarligt: Se till att träytor eller trähållare inte kommer i direkt kontakt med lågan eller smält vax.
- Smält vax: Rör inte smält vax – det kan orsaka allvarliga brännskador.
- Ventilation: Använd alltid ljus i ett välventilerat utrymme för att minimera rök.
- Stabil placering: Placera alltid ljuset på ett stabilt, värmetåligt underlag och kontrollera att träelement inte kommer i kontakt med lågan.
- Släck ljuset: Släck ljuset innan du lämnar rummet eller går och lägger dig.

## **Åldersbegränsningar**

Inte lämplig för barn under 12 år. Används endast under vuxens överinseende. Håll alltid brinnande ljus utom räckhåll för barn.

## **Avfallsinstruktioner**

- Trä: Kasserade trädelar läggs i trädgårdsavfall/organiskt avfall eller lämnas till en insamlingsplats för träavfall. Obehandlat trä är komposterbart.
- Vax: Ta bort vaxrester och lägg dem i restavfallet.
- Förpackning: Kartong och papper lämnas till pappersåtervinning; plastförpackningar till plaståtervinning.

## Varningar

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P210:** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen.
- **P220:** Van kleding en andere brandbare materialen verwijderd houden.

## Farinformation

- **H228:** Brandfarligt fast ämne.
- -: Fysisk fara: Trä är brännbart. Håll träelement borta från öppen eld och höga temperaturer.

*Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.*